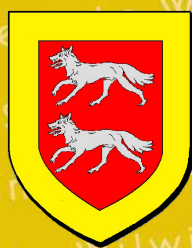




WOELFLING LES SARREGUEMINES

Bulletin municipal

2025



Sommaire

• Edito	p. 3
• Infos mairie	p.4 à 17
Infos utiles	p. 4 à 5
Travaux réalisé	p. 6 à 8
Recensement	p. 9
Woelfling décroche une deuxième étoile	p. 10
Visite du sous-préfet	p. 11
Personnel municipal	p. 12
Saisonniers	p. 13
Médaille Vermeil pour Dominique Heymann	p. 14
Bibliothèque	p. 15
Délégation de Montmérac	p. 16
Jumelage Montmérac-Woelfling	p. 17
• Nos partenaires	p. 18 à 24
La CASC	p. 18
La CCAS	p. 19
Parc Naturel Régional des Vosges du Nord	p. 20
Le SIVOM	p. 21 à 22
Pompiers	p. 23 à 24
• Environnement	p. 25
Nettoyons la nature	p. 25
• Manifestations	p. 26 à 29
Vœux du Maire	p. 26
Fête des aînés	p. 27
80ème Anniversaire de la Libération.....	p. 28
11 Novembre	p. 29
• Nos habitants	p. 30 à 38
Etat-Civil	p. 30 à 31
Nouveaux habitants	p. 32
Anniversaires	p. 33 à 34
Quand la Moselle trouvait refuge en Charente	p. 35 à 37
Charline ROTT, médaille d'or	p. 38
• La vie de nos écoles	p. 39 à 45
Ecole maternelle	p. 39
Ecole élémentaire de Wiesviller	p. 40 à 42
Ecole primaire de Woelfling	p. 43 à 44
Périscolaire	p. 45
• Nos dynamiques associations	p.46 à 62
Amicale des élus / Les Angélis	p. 46
Vétérans de Woelfling	p. 47
Amicale des anciens pompiers	p. 48
Arboriculteurs	p. 49
Archaeoptéryx	p. 50
Gymfit	p. 51
ES Wies-Woelf	p. 52 à 53
FSE	p. 54 à 56
Les amis de la pétanque	p. 57
Licère Club	p. 58
PADEW	p. 59
T2SB	p. 60
Badminton	p. 61
Kaffeklatsch	p. 62
• Divers	p. 63
Fête du timbre / Une rose un espoir	p. 63

Edito

Chères Woelflingeaises, chers Woelflingeais,

C'est avec un immense plaisir que nous vous présentons ce nouveau bulletin municipal, dont l'objectif est de vous informer sur la vie de notre commune, les projets en cours et les actions menées pour améliorer votre quotidien.

Ces derniers mois ont été marqués par de beaux moments de partage et de convivialité. Dans une période où le monde semble parfois incertain et anxiogène, au regard de l'actualité politique nationale et internationale, comme si le passé venait nous rattraper.

La fête de la Libération a rassemblé de nombreux habitants dans une ambiance chaleureuse, rappelant combien l'unité et la fraternité sont essentielles dans nos villages.

La signature de la charte de jumelage avec Montmérac (**Montchaude-Lamérac**), désormais officiellement liée à Woelfling, a constitué un moment particulièrement fort et émouvant pour notre commune. Ce partenariat n'est pas seulement un lien administratif, c'est un engagement du cœur. Il nous invite à ne jamais oublier le passé, à honorer la mémoire de celles et ceux qui ont tendu la main dans les moments difficiles, et à transmettre aux générations futures les valeurs de solidarité, de respect et d'humanité. Ensemble, faisons vivre cette histoire, faisons vivre cette mémoire, et construisons, pas à pas, un avenir fondé sur la fraternité et le partage.

L'année 2025 a également été marquée par la concrétisation de projets d'aménagement importants pour notre commune. Tout d'abord, l'aménagement d'un terrain multisports, en lieu et place de l'ancien court de tennis devenu impraticable, vient enrichir les équipements de loisirs de Woelfling. Un équipement très attendu par nos jeunes. Il y a aussi le remplacement de l'ancienne aire de jeux : ce nouvel espace comprend une grande structure de jeux, des toboggans, des modules de grimpe, une balançoire, des jeux à ressort pour les plus petits, une table de ping-pong, ainsi qu'une tyrolienne. Elle offrira désormais aux enfants un espace moderne, sécurisé et attractif. Les aménagements paysagers et les finitions seront réalisés au printemps par les services communaux.

Située en contrebas du terrain de football et de pétanque, à l'écart de toute circulation, cette aire a été pensée comme un véritable lieu de vie, un espace où les enfants jouent, où les parents se rencontrent et où les générations se croisent. Des bancs, des tables et un cheminement d'accès viendront prochainement compléter cet espace afin d'en faire un lieu de convivialité, de partage et de lien social.

Au moment où j'écris ces quelques mots, nous sommes en période électorale dans le cadre des élections municipales et, donc, je ne peux parler de projets. Woelfling est un village dynamique, porté par ses habitants, ses associations et ses bénévoles, et soutenu par la commune ainsi que par l'ensemble de son personnel, que je tiens à remercier ici pour leur engagement et leur implication.

Ensemble, nous faisons vivre notre commune et œuvrons chaque jour pour préserver notre cadre de vie, renforcer la convivialité et préparer l'avenir.

Je souhaite également remercier nos forces vives, nos bénévoles, qui s'investissent avec dévouement au service de la commune et de la population.

À travers ces pages, vous découvrirez les actualités et les événements à venir qui font la richesse de notre village et vous feront passer un bon moment.

Chères Woelflingeaises, chers Woelflingeais,

Je vous souhaite une excellente année 2026, pleine de projets et de partage. Je vous remercie pour votre confiance et votre participation à la vie communale. Souhaitant que Woelfling reste un village où il fait bon vivre. Bonne lecture à toutes et à tous et au plaisir de se rencontrer.

Bien à vous
Fabien PEIFER
Maire de Woelfling

Infos Mairie

➤ Infos utiles

Mairie



Tel : 03 87 02 37 41

Mail : contact@woelfling.fr

Lundi et jeudi de 16h à 18h
Mardi de 9h à 12 et 16h à 19h
Vendredi de 16h à 17h30

Le maire et les adjoints reçoivent
sur rendez-vous

Vente bois de chauffage



Les personnes intéressées par du
bois à façonner ou enstéré peuvent
s'inscrire :

- Secrétariat du SIVOM
- Mairie de WIESVILLER
aux heures d'ouverture au
03 87 02 37 65

Bibliothèque



Mercredi de 16h à 18h
Samedi de 9h30 à 11h

Agence Postale



Tel : 03 87 02 24 01

Mail : poste.woelfling@laposte.net

Lundi au vendredi de 13h30 à 17h
Samedi de 10h à 12h

ENTREPRISE DE BÂTIMENTS & TRAVAUX PUBLICS

Les fils de Ferdinand BECK

contact@ferdinandbeck.f

3, rue de la Montagne • 57200 WIESVILLER
Tél. 03 87 02 38 33 •



NOS ÉCOLES

École Maternelle



1A Rue Principale - Woelfling
Tel : 03 87 02 32 09

Mail : ce.0570931@ac-nancy-metz.fr

Horaires de classe :

08h05 - 11h35
13h35 - 16h05

École élémentaire de Wiesviller



Rue du Stade - Wiesviller
Tel : 03 87 02 25 11

Mail : ce.0573554@ac-nancy-metz.fr

Horaires de classe :

08h10 - 11h40
13h40 - 16h10

École élémentaire Hirtengarten



4 rue de l'École - Woelfling
Tel : 03 87 02 34 79

Mail : ce.0572447@ac-nancy-metz.fr

Horaires de classe :

08h00 - 11h30
13h30 - 16h00

Périscolaire «Le Périltonnerre»



1A rue Principale - Ecole Maternelle
Tel : 07 49 81 51 82

Mail : periscolaire.ww@opal-asso.fr

Horaires :

Avant la classe : 7h00 - 8h00
Pause méridienne : 11h30 - 13h30
Après la classe : 16h05 - 18h00

ENVIRONNEMENT

Collecte des ordures ménagères :

Tous les lundis.
Reportée au mercredi suivant si le lundi est férié

Dotation de sacs multiflux :

26 mai 2026 et 18 novembre 2026
de 14h30 à 19h au Petit Foyer – 8 Rue de l'École

Objets encombrants :

Sur inscription préalable au **0800 19 18 80**
(lundi au vendredi - 8h à 12h et 14h à 17h)
Sont acceptés : gros électroménager, huisseries, déchets résiduels de grande taille (fûts à eau ou cuves à fioul en plastique coupés en deux rouleaux de moquette, toboggans en plastique, stores, volets en plastique de grande taille, baignoires en résine.





Infos Mairie

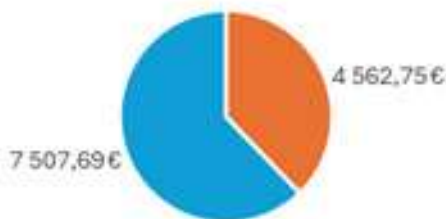
➤ Travaux réalisés

Janvier 2025

Recalibrage du carrefour Rue Principale / Rue de la Forêt

Recalibrage du carrefour Rue Principale / Rue de la Forêt

Coût global : 12 070,44 € TTC



■ Fonds de concours CASC ■ Reste à charge de la commune

Avril 2025

Signalisation horizontale

Coût des travaux :

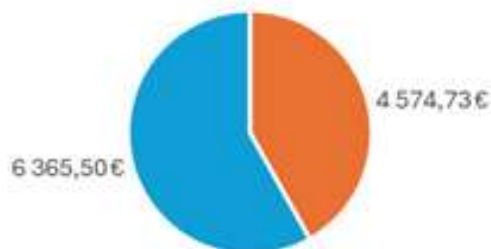
2 691,86 €

Juin 2025

Sécurisation de la Rue de la 44e Division US (poteau incendie en 2024 et éclairage public en 2025)

Sécurisation Rue de la 44e Division US

Coût global : 10 940,23 € TTC



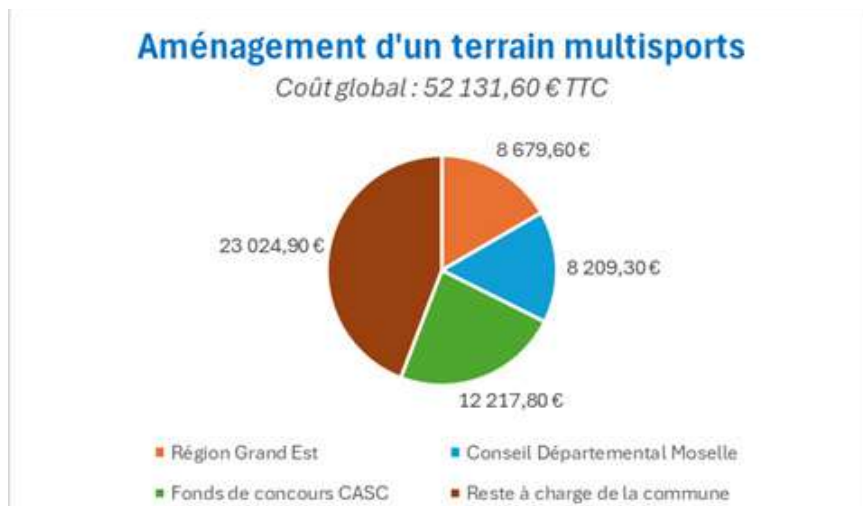
■ Fonds de concours CASC ■ Reste à charge de la commune



Infos Mairie

➤ Travaux réalisés

Aménagement d'un terrain multisports



Air Froid Concept
2, impasse des Jardins
57200 WOELFLING

Tél : +33 (0) 611 504 893
+33 (0) 636 863 445

Mail : contact@airfroidconcept.fr
Site : <https://www.air-froid-concept.fr>



Nos Activités

- ❖ Energie renouvelable :
 - Climatisation
 - Pompe à chaleur : air/air, air/eau, eau glacé
 - Plancher Chauffant rafraichissant
 - Chauffe eau Thermodynamique
 - Chauffe eau solaire
 - Chambre froide
 - Cave à vin
- ❖ Ventilation :
 - VMC simple/double flux
 - Hotte pro
- ❖ Traitement des eaux :
 - sans aucun produit chimiques ni énergies

Fourniture, pose, mise en service
Maintenance et Entretien
Dépannage toutes marques
Contrat de maintenance



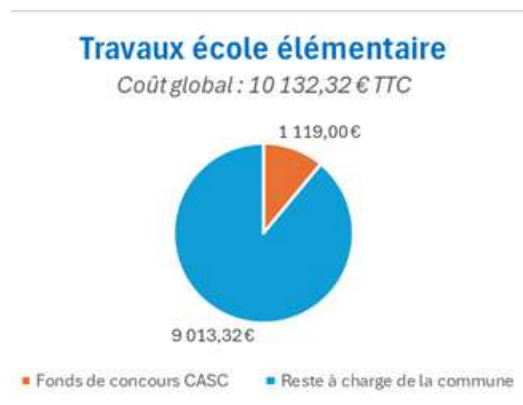
Infos Mairie

➤ Travaux réalisés

Juillet - Aout 2025

Travaux à l'école élémentaire – création d'issues de secours dans les salles de classe

Achat de matériel divers :	1 288,63 €
Main d'œuvre (travaux en régie) :	6 158,09 €
Achat de portes :	2 685,60 €
Coût total des travaux :	10 132,32 €
Subvention CASC – Fonds de concours :	1 119,00 €
Reste à la charge de la commune :	9 013,32 €



Août – Octobre 2025

Acquisition de matériel informatique

Coût total :	3 474,82 €
Subvention CASC – Fonds de concours :	1 428,63 €
Reste à la charge de la commune :	2 046,19 €

Septembre 2025 :

Rétrocession de la voirie de la Rue de la 44e Division

Valeur d'acquisition :	1 € symbolique
Valeur comptable estimée :	150 000 €

Octobre 2025

Préparation des abords de l'aire de jeux

Location d'une pelle :	1 440,00 €
------------------------	------------



➤ Recensement



Le recensement de la population constitue un moment clé pour la vie de notre commune. En 2025, cette opération nationale, organisée par l'INSEE, s'est déroulée du 16 janvier au 15 février 2025.

Il permet d'actualiser les données démographiques indispensables à la mise en place des services publics : écoles, équipements sportifs et culturels, politiques d'aménagements, transports, ainsi qu'à la répartition des dotations de l'Etat. En parallèle, la commune avait été sélectionnée pour effectuer une enquête famille pour laquelle seules les femmes de 18 ans et plus étaient concernées.

Pour mener à bien ces missions fondamentales, deux agentes se sont investies avec sérieux et disponibilité.

Claire Montandon-Blaiselion, agent recenseur, est allée à la rencontre des habitants pour distribuer et collecter les questionnaires, en privilégiant le dialogue et l'accompagnement, notamment pour les personnes rencontrant des difficultés numériques.

Elle a été épaulée par **Michelle Klein**, coordonnatrice communale du recensement et également agent recenseur, qui a assuré le suivi quotidien de l'organisation, le respect du protocole national et la transmission des données vers l'INSEE.

La municipalité remercie chaleureusement Claire Montandon-Blaiselion et Michelle Klein pour leur implication, leur professionnalisme et la qualité du travail accompli.

Grâce à leur engagement, le recensement 2025 s'est déroulé dans d'excellentes conditions et a permis d'obtenir des données fiables, essentielles pour préparer l'avenir de notre commune. Nous remercions également les habitants pour leur accueil, leur disponibilité et leur participation à cette démarche civique.

Infos Mairie

➤ Woelfling décroche une deuxième étoile



C'est avec une grande fierté que la commune de Woelfling-lès-Sarreguemines vient de se voir décerner sa deuxième étoile dans le cadre du label national « Villes et Villages étoilés », attribué par l'ANPCEN (Association Nationale pour la Protection du Ciel et de l'Environnement Nocturnes). Cette distinction récompense les communes qui s'engagent dans une démarche durable de protection du ciel nocturne, de réduction de la pollution lumineuse et d'économie d'énergie.

Grâce aux efforts menés par la municipalité – modernisation de l'éclairage public, extinction partielle des lampadaires en cœur de nuit, choix de luminaires adaptés – Woelfling poursuit son engagement pour une meilleure qualité de vie, la préservation de la biodiversité et la sobriété énergétique.

L'obtention de cette deuxième étoile confirme la volonté de la commune de poursuivre cette dynamique, dans l'intérêt de tous.

Moins de lumière inutile, c'est :

- un ciel plus étoilé et un patrimoine naturel mieux protégé,
- une baisse de la consommation énergétique,
- un environnement nocturne plus respectueux des habitants et de la faune.

La municipalité remercie chaleureusement l'ensemble des habitants pour leur adhésion à cette démarche collective et invite chacun à profiter des nuits étoilées que nous offre notre village.



Infos Mairie

➤ Visite du sous-préfet Wassim Kamel



Le vendredi 7 janvier, la commune a eu le plaisir d'accueillir Monsieur Wassim KAMEL, sous-préfet de l'arrondissement de Sarreguemines.

Reçu par le maire Fabien PEIFER, en présence du sénateur de la Moselle Michaël WEBER, des adjoints et de plusieurs élus, le sous-préfet a participé à un temps d'échange consacré aux différents projets communaux ainsi qu'aux difficultés rencontrées par les petites collectivités.

La rencontre s'est prolongée par une visite du village, permettant de visualiser de manière concrète les sujets abordés.



Infos Mairie

➤ Le personnel municipal



1 - Michelle KLEIN
Rédactrice Principale
Secrétaire de mairie

S'occupe de la gestion administrative de la commune, participe aux opérations de fleurissement et de décoration.

3 - Joséphine SCHEIDLER
Adjoint Technique

Est en charge de l'entretien des locaux (mairie, école, salles communales, bibliothèque). Participe aux opérations de fleurissement et décorations.

5 - Claire MONTANDON BLAISELION
Adjoint Administrative occasionnelle

Est en charge du remplacement à l'Agence Postale et était agent recenseur pour cette année.

2 - Jennifer PASSET
Adjointe Administrative

Assure la gestion de l'Agence postale et vient en appui de la secrétaire de mairie pour les tâches les plus courantes (déclarations d'arrivée ou départ, recensement militaire, inscriptions sur les listes électorales ...)

4 - Geoffrey SCHEIDLER
Adjoint Technique

Encadre l'équipe technique, réalise l'essentiel des interventions techniques, responsable des espaces verts et du fleurissement

6 - Dominique HEYMANN
Adjoint Technique Principal

Entretien de la voirie et des espaces verts, des bâtiments...

Infos Mairie

➤ Saisonniers



Cet été, l'équipe technique a été renforcée par l'arrivée de Nathan SCHMITT dans le cadre d'un emploi saisonnier.

Son intervention a notamment permis de mener à bien les travaux de réfection des peintures d'une salle de classe.

Il a également assisté nos agents dans leurs tâches quotidiennes ainsi qu'à l'entretien des espaces verts.



Wild Chakras

Réflexologie
plantaire
palmaire

Gym
Pilates/Yoga

Coach sportif
bien-être
santé

Pole Sport
Cerceau aérien

06.77.63.60.55 WOELFLING



"Diane, lyonnaise d'origine et coach sportif depuis 2017, est diplômée d'Etat comme éducatrice sportive (animateur de loisirs sportifs en cours collectifs gym fitness). Ses nombreuses formations comme le Pilates (méthode classique selon Joseph Pilates), Yoga Vinyasa, disciplines aériennes (Pole sport, Cerceau aérien et Yoga aérien) et souplesse, lui permettent de proposer de nombreuses activités. Le studio Wild Chakras a ouvert ses portes en août 2025 sur Woelfling. Il propose des cours toutes les semaines de l'année, y compris pendant les vacances scolaires : Pilates, gym douce (sur demande), Cross-training/TRX, de gym fitness, Pole sport et Cerceau aérien. Des ateliers sont également proposés tous les mois : pilates Swiss ball, Yoga aérien, souplesse, Yoga roue.

Passionnée de sport en général et de randonnée en haute montagne, n'hésitez pas à venir rencontrer la coach pour tester une séance au studio. Chaque cours se réserve sur la plateforme Zenamu en ligne (lien en bio sur facebook et instagram) et dispose de 6 à 7 places pour travailler en petits groupes.

Diane est également diplômée en réflexologie plantaire et palmaire depuis 2021, les rdv se font par téléphone."



Infos Mairie

➤ Dominique Heymann: Médaille échelon Vermeil pour 30 années de service communal



Lors de la cérémonie des vœux du Maire, une distinction bien méritée a été remise à Dominique Heymann : la Médaille d'Honneur Régionale, Départementale et Communale, en reconnaissance de plus de 30 années d'engagement en tant qu'ouvrier communal.

Après un court passage chez Haffner à Sarreguemines, Dominique a débuté sa carrière communale en 1987 à WOELFLING, dans le cadre d'un TUC (Travail d'Utilité Collective), l'un des premiers dispositifs d'emplois aidés mis en place à l'époque. Engagé tout d'abord à temps partiel, il

a été stagiaire à temps plein en 1993 et titularisé en 1994. À ses débuts, il travaillait aux côtés de Gilbert KRATZ, également en emploi aidé, ainsi qu'avec Denis KOBLER et Loïc KEYSER, à une époque où les ouvriers étaient mutualisés entre les deux communes. Depuis, Dominique est devenu une figure incontournable de la commune, apprécié de tous pour son implication, sa discrétion et son efficacité.

Toujours à l'œuvre, quelles que soient les conditions météorologiques, Dominique assure de nombreuses missions tout au long de l'année : entretien des espaces verts, fleurissement, déneigement, petits travaux d'aménagement, etc. Il forme aujourd'hui une équipe complémentaire avec Geoffrey SCHEIDLER, au service de la collectivité.

Outre son activité professionnelle, Dominique s'implique également dans la vie locale en tant que bénévole actif dans plusieurs associations, contribuant ainsi pleinement à la vitalité de notre village.

La municipalité lui adresse ses plus vives félicitations pour cette médaille échelon vermeil, symbole d'un engagement sans faille au service de la communauté.



Infos Mairie

➤ Bibliothèque

Par délibération en date du 21 juin 2002, le conseil municipal décide de la création d'une bibliothèque municipale relais, de la bibliothèque départementale de prêt en date du 21 juin 2002. C'est ensuite devenu une bibliothèque du réseau de la médiathèque de Sarreguemines à l'ouverture de cette dernière.

L'accès de la bibliothèque de Woelfling-les-Sarreguemines est libre et ouvert à tous.

Elle compte actuellement 40 lecteurs confondus.

La bibliothèque abrite une belle collection d'ouvrages : romans, documentaires, bandes dessinées, romans ados, livres jeunesse, livres en gros caractères, et surtout pour tous les goûts. Nous avons régulièrement des nouveautés.

De plus, depuis plusieurs années, elle dispose d'un portage de livres à domicile pour les personnes qui ne peuvent pas se déplacer. Pensez-y !

La bibliothèque accueille régulièrement les enfants du périscolaire à raison d'une fois par mois.

Et tout cela, grâce à 6 bénévoles qui œuvrent au bon fonctionnement de la bibliothèque, assurent les permanences et se feront un plaisir de vous guider dans vos choix de lecture.

Venez les voir aux heures d'ouverture :

- mercredis de 16h à 18h00

- et les samedis de 9h30 à 11h00.

Nous faisons également appel à toute personne qui souhaite rejoindre cette petite équipe de bénévoles. Josiane, Nicole, Marie-Rose, Martine, Valérie et Anne vous attendent avec plaisir pour partager cette passion de la lecture.



L'abonnement est gratuit pour les élèves, les lycéens, les étudiants, les apprentis, les bénéficiaires du RSA, les demandeurs d'emplois, les personnes handicapées (sur justificatif).

Pour les adultes : 5 euros par an pour l'emprunt de 10 documents papier par mois et 10 euros par an pour l'emprunt de 30 documents par an. L'abonnement est valable dans l'ensemble des bibliothèques du réseau.

L'emprunt de tout document est d'une durée de 4 semaines.

Téléphone : 03 87 02 24 01

Infos Mairie

➤ Une délégation de Montmérac en visite à Woelfling



À l'occasion des cérémonies de la commémoration de la Libération, une délégation de la commune de Montmérac s'est rendue à Woelfling-lès-Sarreguemines, répondant à l'invitation de la municipalité.

La délégation était conduite par Frédéric BERGEON, maire de Montmérac, accompagné de ses adjoints et adjointes : Didier LEMBERT, Céline LIBERT-CAHIER, Dany PETIT et Michel GABORIT.

Ce déplacement s'inscrit dans une histoire commune forte : en septembre 1939, lors de l'exode provoqué par la déclaration de guerre, les anciennes communes de Lamérac et de Montchaude – aujourd'hui réunies sous le nom de Montmérac – avaient accueilli plusieurs familles originaires de Woelfling.

Les représentants des deux collectivités ont participé ensemble aux différentes cérémonies : dépôt de gerbe en hommage aux victimes de la guerre, visite des expositions présentées durant le week-end et participation au défilé des engins militaires. Ils ont également découvert plusieurs sites patrimoniaux du secteur, dont le fort Casso. Parmi les participants figurait Céline LIBERT-CAHIER, adjointe au maire de Montmérac, dont la famille est originaire de Woelfling-lès-Sarreguemines, renforçant ainsi de manière particulièrement symbolique le lien historique et humain entre nos communes. Cette rencontre a permis de renforcer les liens d'amitié, d'évoquer les événements liés à l'exode et de poursuivre le travail engagé autour du projet de jumelage entre nos deux communes.



Infos Mairie

➤ Jumelage Montmérac – Woelfling Lès Sarreguemines



Une délégation du conseil municipal de Woelfling, composée du maire Fabien PEIFER, de Michaël WEBER Sénateur de la Moselle, de Gilbert RAUCH 1er adjoint et de Céline KIRSCH, conseillère municipale, s'est rendue à Montmérac, en Charente, pour officialiser le lien historique qui unit nos deux communes.

Le samedi 15 novembre 2025, les maires Fabien PEIFER et Frédéric BERGEON ont signé la charte de jumelage entre Woelfling-lès-Sarreguemines et Montmérac. La cérémonie, organisée par le conseil municipal de Montmérac, s'est déroulée en présence du sénateur de la Moselle Michaël WEBER, de la délégation de Woelfling, des élus locaux et de

nombreux habitants. Ce jumelage s'inscrit dans une histoire commune : il y a plus de 80 ans, les habitants de Montchaude et de Lamérac avaient accueilli une partie de la population de Woelfling lors de l'exode, leur offrant soutien et refuge en période difficile. De cette solidarité est née une relation durable, devenue aujourd'hui une véritable amitié.

Au-delà de l'aspect symbolique, cette démarche honore la mémoire partagée et souligne les valeurs de bienveillance et de fraternité qui rapprochent nos villages. Elle permet également de transmettre cet héritage aux générations futures.

La municipalité tient à remercier chaleureusement Frédéric BERGEON, ses adjoints, son conseil municipal ainsi que toutes les personnes ayant contribué à la réussite de cette rencontre et à l'accueil particulièrement chaleureux réservé à la délégation de Woelfling.

Woelfling et Montmérac ouvrent ainsi un nouveau chapitre de leur histoire commune, renforçant un lien précieux.

Pour faire vivre cette amitié et partager ce patrimoine avec les générations à venir, un comité de jumelage sera prochainement créé.





La CASE



Service CLÉ Réno'ACTUS

Novembre 2025

Deux bonnes nouvelles pour vos projets d'économies d'énergie !



Depuis le 1^{er} octobre le taux de TVA passe à 5,5 % pour la livraison et l'installation de panneaux solaires photovoltaïques d'une puissance ≤ 9 kWc, sous réserve de critères techniques et environnementaux.



Les bonifications CEE augmentent pour l'installation de pompes à chaleur (air/eau, eau/eau, sol/eau). Tous les ménages peuvent désormais en bénéficier.

Profitez de ces aides pour améliorer le confort de votre logement tout en réduisant vos factures d'énergie !

NOS CONSEILLÈRES VOUS ACCOMPAGNENT DANS VOS PROJETS DE RÉNOVATION ÉNERGÉTIQUE. PRENEZ RENDEZ-VOUS !



CONFORT LOGEMENT ÉCONOMIE

99 rue du Maréchal Foch 57200 Sarreguemines

✉ service.cle@agglo-sarreguemines.fr

🌐 www.agglo-sarreguemines.fr ☎ 03 87 28 30 36



NE PAS JETER SUR LA VOIE PUBLIQUE





Le rôle et les missions de la CCAS dans notre commune

La Commission Communale d'Action Sociale (CCAS) est une commission de proximité essentielle au sein des communes. Elle a pour mission d'accompagner les personnes en difficulté et de soutenir les habitants dans leur vie quotidienne. La CCAS intervient dans plusieurs domaines :

- Aide sociale : écoute, informations et orientation des personnes rencontrant des difficultés financières, familiales ou matérielles.
- Soutien aux aînés : organisation d'actions en faveur des personnes âgées, aide dans certaines démarches, coordination de services tels que le portage de repas ou l'accès aux aides existantes.
- Solidarité et prévention : mise en place de dispositifs pour lutter contre l'isolement, soutien ponctuel aux familles, actions de prévention selon les besoins de la population.
- Gestion des demandes d'aides légales : instruction de dossiers comme l'aide sociale à l'hébergement, ou encore certaines aides facultatives décidées par la commune.

Véritable relais de solidarité, la CCAS travaille en lien avec les partenaires sociaux, les associations et les services publics pour répondre au mieux aux besoins des habitants.

À travers son action discrète mais essentielle, elle contribue à renforcer la cohésion et l'entraide au sein de notre village.



Mise en place de distributeurs de boissons chaudes, froides, en cas & fontaines à eau...

Distributeurs de boissons chaudes	Distributeurs de boissons froides	Distributeurs de boissons fraîches et encas	Machines à boissons chaudes de bureau	Fontaines à eau fraîche ou tempérée, avec ou sans gaz
<p>Les avantages d'un service de proximité</p> <p>Notre intervention répond aux trois besoins de nos clients : proposer des machines en stock et nous rendre disponibles sur demande des communes et des consommateurs locaux.</p>	<p>Un objectif : votre satisfaction</p> <p>Pour mieux satisfaire le consommateur, MT Distribution agit en permanence sur les nouvelles gammes de gestion des appareils et sur les produits distribués. MT Distribution utilise exclusivement des produits de qualité, reconnus et garantis par leurs marques.</p>	<p>Nos engagements</p> <p>MT Distribution, professionnel reconnu en distribution automatique, s'engage à :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Fournir exclusivement des machines répondant aux normes en vigueur. • Utiliser uniquement des produits de très bonne qualité d'origine, en respectant les règles strictes de conservation et de distribution. • Apposer une étiquetage appropriée sur le distributeur (type, date, température). • Assurer l'hygiène du distributeur et la bonne conservation des produits et leur fraîcheur. • Respecter pour une bonne réputation dans les distributeurs, les principes suivants : <ul style="list-style-type: none"> - Éviter une eau chaude et froide trop à boire. - Éviter les produits à vent et pressurisés. - Éviter un liquide à long usage. • Investiguer l'impact direct et indirect de chaque machine sur le distributeur et son environnement. 		



Le parc naturel régionale des Vosges du Nord

➤ Anniversaire et amorce d'une nouvelle charte

Parc Naturel régional des Vosges du Nord : l'anniversaire et l'amorce d'une nouvelle charte

Le Parc naturel régional des Vosges du Nord fête ses 50 ans. 2025 est aussi l'année du lancement de la révision de notre charte. Une réflexion à laquelle vous pouvez pleinement participer.

Chacun des 59 Parcs naturels régionaux de France dispose d'un projet de territoire qui oriente ses actions. Ce projet s'appelle la Charte du Parc et fonde le classement d'un territoire en Parc naturel régional pour une durée de 15 ans. Pour renouveler ce label, le Parc et ses partenaires doivent se remettre autour de la table afin d'élaborer un nouveau projet, tenant compte des évolutions tout en se projetant dans un futur qui correspondrait aux idéaux de ceux qui l'habitent et qui y travaillent. C'est un exercice de prospective indispensable qui permet d'anticiper les enjeux de long terme. On dit alors



que le Parc est en révision de charte. Identifier les défis que le territoire devra relever à l'horizon 2045.

Depuis mars 2025, les techniciens du Parc naturel régional vont à la rencontre des habitants et des visiteurs. Leur objectif à travers cette présence sur 50 événements locaux : échanger, dialoguer et recueillir des avis précieux qui vont nourrir le projet. En parallèle, le Parc poursuit la concertation avec les acteurs et partenaires du territoire : col-

lectivités locales, agences d'Etat, chambres consulaires, associations, fédérations... Des réunions thématiques (nature, agriculture, culture, énergie, alimentation, patrimoine bâti...) vont rythmer les années à venir pour élaborer un projet à la fois ambitieux et cohérent.

Le Parc c'est vous ! Il existe plusieurs façons de s'impliquer dans la vie du Parc naturel régional. La première consiste à donner votre avis sur les actions à mettre en œuvre. N'hésitez pas à apporter votre contribution au projet en répondant au questionnaire :

<https://www.parc-vosges-nord.fr/article/3-questions>

Aussi, si vous souhaitez en savoir + sur les 50 ans de projets pour votre territoire, découvrez l'édition spéciale de la gazette des Vosges du nord : <https://bit.ly/BiUns50ans>



Le SIVOM



L'ECOLE MATERNELLE

Suite à la suppression d'un poste d'enseignante sur le Regroupement Pédagogique Intercommunal (RPI), les écoles ont subi une réorganisation appliquée dès la rentrée scolaire de septembre 2025.

La nouvelle répartition s'établit ainsi :

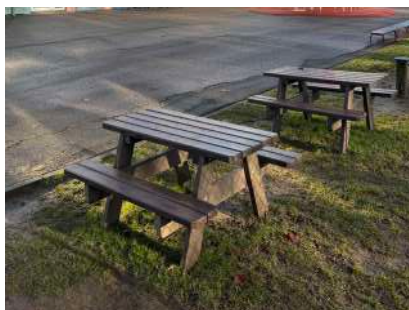
- la petite et moyenne section sont dans le bâtiment de l'actuelle maternelle.
- la grande section est regroupée avec le CP et le CE1 à l'école élémentaire de Woelfling.
- le CE2, le CM1 et le CM2 sont à l'école élémentaire de Wiesviller.

Afin que l'accueil des enfants se fasse dans les meilleures conditions possibles, le SIVOM a procédé au recrutement d'une ATSEM pour l'école élémentaire de Woelfling.

Il a aussi réalisé divers achats tel que des marche pieds pour faciliter l'accès aux sanitaires, des réducteurs de toilettes, du matériel de bricolage et des jeux adaptés aux enfants de grande section.

Il a également été nécessaire d'intervertir l'actuelle salle de sieste avec le bureau de la directrice, dans le bâtiment de la maternelle, afin que l'enseignante soit au plus près des enfants quand ils se lèvent de leur temps de repos méridien.

Le SIVOM a fait l'acquisition d'une vitrine, installée au portail de l'école maternelle, pour l'affichage extérieur destiné aux parents. Avec la contribution financière des communes de Wiesviller et de Woelfling la cour de l'école maternelle a été enrichie de deux tables de pique-nique pour les enfants qui préfèrent les activités posées pendant les récréations. De la même façon, le pont, permettant d'accéder au parking de l'école maternelle, a été restauré avec un nouveau revêtement.



LE PÉRISCOLAIRE

Au total, ce sont 78 enfants qui ont fréquenté le périscolaire, « le péri-tonnerre », sur l'année 2024-2025.

Plus en détail, le nombre d'enfant pour l'accueil du soir est stabilisé. Celui du midi est en hausse et reste dans les normes de notre capacité d'accueil maximum.

Le service d'accueil du matin est maintenu.

La veillée d'Halloween initiée en 2024 a été renouvelée cette année. C'est une animation que les enfants apprécient particulièrement.

Le SIVOM a équipé le périscolaire d'une vitrine installée au portail, afin de permettre l'affichage extérieur d'informations importantes destinées aux familles.





Le SIVOM

LE CENTRE AÉRÉ

Pour la troisième année consécutive, un accueil de loisir, a été proposé aux enfants, 3 semaines durant les vacances scolaires d'été (les 2 dernières semaines de juillet et la première d'août). Cet accueil est géré par l'Organisation Populaire et familiale des Activités de Loisirs (OPAL) notre prestataire actuel pour le périscolaire.

Ce sont 45 enfants qui ont bénéficié de ce service.

Chaque semaine avait un thème dédié, avec une sortie en lien avec celui-ci.

Semaine 1 « À l'aventure » avec une sortie à la forêt des défis de Bitche.

Semaine 2 « Cow-boy et Far West » avec une sortie au parc nature du cheval à Altwiller.

Semaine 3 « Les animaux marins » avec une sortie à l'aquarium d'Amnéville.

Des intervenants des associations locales ont également été sollicités.

L'opération sera reconduite sur 2026.



L'ÉGLISE

Dans le cadre du bicentenaire de l'église St Barthélémy, le conseil de fabrique qui souhaite réhabiliter le bâtiment a demandé au SIVOM de constituer un dossier pour solliciter les différentes subventions possibles. À ce titre, le SIVOM, accompagné par la Moselle Agence Technique (MATEC), établissement public administratif départemental qui accompagne les collectivités dans tous types de travaux de voirie, a réalisé un appel d'offre ainsi que les entretiens avec les candidats.

LA FORÊT

Cette année des coupes de bois déperissant ont été faites afin de sécuriser le plus possible la forêt.

LE CIMETIÈRE

Conscient du désagrément occasionné par la pompe défectueuse du cimetière, le SIVOM cherche une solution pour y remédier. De plus, des discussions ont été entamées concernant l'enrichissement du cimetière par un jardin souvenir.



Nos Partenaires



➤ Sapeurs-Pompiers

L'unité opérationnelle de Wiesviller-Woelfling incarne les valeurs de solidarité, de dévouement et de courage. Composée de femmes et d'hommes volontaires, la caserne joue un rôle essentiel dans la protection des habitants et des biens.

Un effectif engagé et polyvalent

La caserne de Wiesviller-Woelfling peut compter sur un effectif de **22 pompiers volontaires**, issus de tous horizons professionnels. Cette diversité fait la richesse du corps, chacun apportant ses compétences, son expérience et surtout sa disponibilité au service de la population.

Être sapeur-pompier volontaire, c'est accepter de répondre à l'alerte de jour comme de nuit, les week-ends et jours fériés, souvent en parallèle d'une vie professionnelle et familiale bien remplie. Cet engagement repose sur un esprit d'équipe fort, une solidarité sans faille et une formation continue indispensable pour faire face à des situations toujours plus variées et parfois complexes.



Des interventions variées au service de la population

Tout au long de l'année, les sapeurs-pompiers de Wiesviller-Woelfling interviennent sur des missions très diverses.

Si les secours à personnes représentent une part importante des sorties (83%), les pompiers sont également mobilisés pour des incendies (6%), des accidents de la circulation (5%) ou encore des opérations diverses (6%).

Chaque intervention est menée avec professionnalisme, sang-froid et sens des responsabilités, dans un objectif constant: porter assistance et protéger. La proximité avec la population permet également de maintenir un lien de confiance fort entre les habitants et leurs pompiers, toujours prêts à répondre présents en cas de besoin.

Former l'avenir : les Jeunes Sapeurs-Pompiers



L'avenir du volontariat se prépare dès aujourd'hui, et le centre de Wiesviller-Woelfling y contribue activement à travers l'engagement des **Jeunes Sapeurs-Pompiers (JSP)**.

Encadrés par des sapeurs-pompiers, nos 13 JSP découvrent dès leur plus jeune âge les valeurs fondamentales du monde des pompiers : **discipline, respect, entraide et civisme**.

Les jeunes participent à des séances régulières mêlant formation théorique, activités sportives, apprentissage des gestes de premiers secours et découverte du matériel. Cette

section constitue un véritable vivier pour l'avenir du centre de secours, mais aussi une formidable école de la citoyenneté.



La Sainte-Barbe : un moment fort de l'année

Temps fort de la vie du centre, la Sainte-Barbe, patronne des sapeurs-pompiers, est célébrée chaque année dans un esprit de convivialité et de reconnaissance. Cette cérémonie est l'occasion de rassembler les pompiers, leurs familles, les élus, les autorités et les partenaires autour d'un moment solennel et chaleureux.

Lors de la dernière célébration, une attention toute particulière a été portée à nos anciens sapeurs-pompiers. L'insigne des anciens sapeurs-pompiers leur a été décernée en l'honneur de leur engagement et des années consacrées au service de la population.

Leur parcours, leur expérience et leur transmission des savoirs constituent les fondations sur lesquelles repose aujourd'hui le centre de secours. Ce devoir de mémoire est essentiel pour rappeler que l'histoire du corps s'est construite grâce à l'investissement de plusieurs générations.



Sapeur-pompier volontaire, y avez-vous déjà pensé ?

Le volontariat est en crise. Ce n'est pas en le répétant que l'on améliorera les choses mais bien en **s'investissant chacun à son niveau.**

L'engagement volontaire s'est adapté à une nouvelle forme de volontariat. En effet, les modes de vie et contraintes ont changé : on ne devient plus Sapeur-Pompier comme on le devenait il y a quelques années.

Aujourd'hui tout est mis en œuvre pour anticiper et cohabiter avec ces changements : notre unité, comme toutes celles du département, est prête à accueillir de nouvelles générations de Sapeurs-Pompiers.

La moindre disponibilité ou compétence est donc la bienvenue. Il ne faut pas croire qu'il soit nécessaire de donner beaucoup pour permettre de sauver une vie. Chaque heure, chaque minute, chaque seconde de disponibilité d'un volontaire est l'heure, la minute ou la seconde qui permettra à la vie de perdurer.

Alors n'hésitez plus, rejoignez-nous !

Pour être JSP :

Être âgé de 12 ans révolu au 1^{er} juillet de l'année d'inscription et être apte médicalement.

Pour être SP :

Être âgé de 16 à 55 ans, être apte médicalement et avoir réussi les tests d'aptitude physique.

Pour plus de renseignements, veuillez prendre contact

avec le sergent Marcellin BEHR au 06.31.70.68.58 ou par mail à l'adresse marcellin.behr@sdis57.fr



Environnement

➤ Nettoyons la nature



Comme chaque année, les élèves et enseignantes de l'école élémentaire Hirtengarten ont pris part à l'opération « Nettoyons la Nature » le vendredi 3 octobre 2025. Ils étaient accompagnés pour l'occasion par plusieurs parents volontaires ainsi que par des élus du conseil municipal.

Armés de gants et de sacs, petits et grands ont arpenté les environs de l'école : la mairie, l'aire de jeux, le terrain de football et les abords de la salle des fêtes ont été soigneusement nettoyés. Leur collecte a permis de récupérer divers types de déchets : papiers, plastiques, mégots, cartons et autres détritiques laissés à l'abandon.

Au total, ce sont 3,5 kilos de déchets qui ont été ramassés dans le village — un chiffre stable par rapport à l'année dernière, preuve que les gestes écologiques commencent à faire leur effet.

Cette démarche s'inscrit pleinement dans le projet pédagogique de l'école, qui met un point d'honneur à éveiller les consciences des élèves aux enjeux environnementaux, à la lutte contre la pollution et à la nécessité de protéger notre planète.

Pour clôturer cet après-midi, les enfants ont partagé une collation bien méritée, récompensant leur engagement et leur bonne humeur tout au long de l'opération.





Manifestations

➤ Voeux du maire



La traditionnelle cérémonie des vœux aux forces vives de la commune s'est tenue le vendredi 10 janvier, en présence de Michaël WEBER, sénateur de la Moselle, et de Franck PHILIPPI, maire de Wiesviller.



➤ Fête des Aînés



C'est toujours un grand plaisir de se retrouver pour le traditionnel repas des aînés. Cette année, 118 convives ont répondu présents pour partager un moment de convivialité et de bonne humeur.

L'ambiance festive a été assurée par le groupe musical Die Boscos, tandis que le Traiteur Schmitt a une nouvelle fois régala l'assemblée avec un repas préparé et servi avec soin.

Les doyens de l'assemblée, Edmond MULLER et Marie-Blanche SCHMITT, ont été chaleureusement mis à l'honneur et se sont vu remettre un présent.

L'après-midi a également été animée par la visite surprise et très appréciée des Rois Mages, pour le plus grand plaisir des participants.

Enfin, la journée s'est conclue par le désormais traditionnel tirage du panier garni, brillamment remporté par Lucie NORMAND, qui a su en estimer le poids avec une précision remarquable : seulement 20 grammes d'écart !





➤ 80^{ème} anniversaire de la Libération de Woelfling, Bliesbruck et Wiesviller

En mars 1945, nos villages retrouvaient la liberté après de longs mois d'occupation et de combats.

Le 15 mars, Woelfling-lès-Sarreguemines était libéré ; deux jours plus tard, le 17 mars, c'était au tour de Bliesbruck, tandis que Wiesviller retrouvait également la paix au cours de ces mêmes jours décisifs.

Ces moments marquent la fin d'une période sombre, mais aussi le début d'un immense travail de reconstruction pour nos communes meurtries.



1945 – Le souffle de la liberté

La Libération ne fut pas un simple événement militaire : elle constitua un tournant dans la vie des habitants. Les bruits d'artillerie, les nuits passées à l'abri dans les caves, les ruines et les pertes humaines laissent encore une empreinte dans les mémoires. Mais au milieu de la douleur, la joie du retour à la liberté fut immense.

2025 - 80 ans après, le devoir de mémoire

Du 21 au 25 mars 2025, nos trois villages – Woelfling, Bliesbruck et Wiesviller – s'unissent pour commémorer cet anniversaire historique.

Au programme :

- Exposition « Nordwind » retraçant les combats de l'hiver 1945
- Conférences et témoignages autour de la mémoire locale

• Défilé de véhicules militaires d'époque et reconstitutions historiques

• Dépôts de gerbes aux monuments et stèles en hommage aux combattants et aux victimes civiles

• Bal de la Libération et animations pour recréer l'ambiance de l'époque

Ces cérémonies associeront habitants, écoles, associations patriotiques, une délégation de Montchaude – commune d'accueil lors de l'exode –, ainsi que des descendants de soldats venus des États-Unis, pays dont les troupes ont combattu pour notre liberté.

Transmettre aux générations futures

Ce 80^{ème} anniversaire est bien plus qu'une page d'histoire : c'est un appel à la mémoire et à la vigilance. Se souvenir, c'est honorer ceux qui ont souffert et ceux qui ont donné leur vie pour que nous puissions vivre libres. C'est aussi transmettre aux jeunes générations le sens du mot paix.

« Commémorer, c'est faire vivre la mémoire, mais aussi rappeler à chacun que la liberté est un bien précieux, toujours à protéger. »





➤ Commémoration du 11 Novembre

Comme depuis plusieurs années maintenant, la commémoration de l'Armistice du 11 Novembre a été organisée conjointement avec la commune de Wiesviller. Cette année, la cérémonie s'est déroulée devant le monument aux morts de Wiesviller, en présence des maires de Wiesviller et de Woelfling Franck PHILIPPI et Fabien PEIFER, de Marc ZINGRAFF, conseiller régional, de Jean-Claude CUNAT, conseiller départemental, des conseillers municipaux, des sapeurs-pompiers et Jeunes Sapeurs-Pompiers, des porte-drapeaux ainsi que de nombreux habitants.

Lors de ce moment de recueillement, les enfants ont interprété La Marseillaise, guidés par leurs institutrices. Un grand merci à eux pour cette touchante participation.





Nos habitants

➤ Etat-civil

Naissance



- ✿ GOTTFRIED Angelo 1^{er} Janvier 2025
- ✿ HOFFMANN Eva 2 Janvier 2025
- ✿ KEMPFER Eva 9 Mai 2025
- ✿ GUERRE SPLINGART Malo 29 Juillet 2025
- ✿ BOEHLER Paul 8 Août 2025
- ✿ MIRELLI Alexis 12 Août 2025
- ✿ DEISS Olivia 6 Novembre 2025

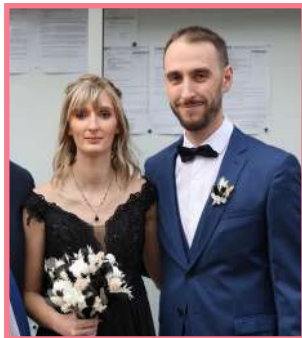
Mariage



✿ HEYMANN Catherine
et WEBER Michaël
23 Août 2025



✿ PEIFER Emilie et
OLKHOVYTSKYI Tymur
18 Octobre 2025



✿ KOBLER Auriane et
SIMONIN Thomas
20 Octobre 2025



✿ BEHR Valérie et
WAGNER Yannick
13 Décembre 2025



Pacs



✿ LAMPERT Virginie et
DOURSON Thomas
4 Avril 2025

✿ GUERRE Manon et
SPLINGART Loïc
17 Avril 2025

✿ LEFRANCOIS Mylène
et FODE Gabin
21 Juillet 2025

✿ GANGLOFF Irène et
STEYER Cyril
7 Août 2025

✿ MONDAUD Valentine et
DEISS Flavien
12 Décembre 2025

Décès

†	KLEIN Marie Catherine née SCHWARTZ	16 Janvier 2025
†	KARMANN Jean Bernard Victor	2 Février 2025
†	LETT Marie Madeleine née MULLER	9 Mars 2025
†	NEU Emile Joseph	27 Mai 2025
†	SIEBERT Marie-Madeleine née MULLER	28 Août 2025
†	MULLER Suzanne Berthe Marie veuve WEBER	11 Septembre 2025
†	SCHWARTZ Rémy	20 Décembre 2025
†	MINICH Robert	27 Décembre 2025



Nos habitants

➤ Nouveaux habitants déclarés



Comme chaque année, le maire, accompagné des adjoints et de membres du conseil municipal, a invité les nouveaux arrivants afin de leur présenter la commune, l'équipe municipale, les différentes associations, ainsi que les divers outils et services mis à la disposition des administrés.



- ◆ Famille HENNION Stéphane et BURY Valérie
- ◆ M. JUNG Martin et Mme WILZIUS Audrey
- ◆ M. BORDÉ Steve
- ◆ M. DOURSON Thomas et Mme LAMPERT Virginie
- ◆ M. SPLINGART Loïc
- ◆ M. FIERLING Corentin et Mme HECKEL Mathilde
- ◆ M. STEYER Cyril et Mme GANGLOFF Irène
- ◆ M. SAVART Raphaël et Mme ANTOINE Adeline
- ◆ Mme CAMILLERI Sabrina et Melle MULLER Emmy
- ◆ Mme et M. TOUSCH Jean-David
- ◆ Mme SCHMITT Gaëlle
- ◆ M. KOBLE Marc
- ◆ Mme et M. BACH Damien
- ◆ M. THUMSER-HENNER Théo
- ◆ Famille JAEHNERT Cynthia et LANTEUIL Martial
- ◆ Mme GIBRAT Michèle



Nos habitants



➤ Anniversaires 2025

- BOTZUNG Jean Marie
2 Janvier (80 ans)
- FIACRE Elisabeth née KUHN
24 janvier (86 ans)
- KIRSCHWING Antoine
27 janvier (88 ans)
- COLLIN Gaston
03 février (85 ans)
- BARTHEL Renée née SCHWARTZ
04 février (89 ans)
- SIEBERT Irène née OBRY
06 février (80 ans)
- BEHR Marie Bernadette née STERN
07 février (84 ans)
- FIACRE Liliane née SCHALLHAMMER
12 février (87 ans)
- BECK Bernardine
16 février (81 ans)
- MULLER Edmond
22 février (86 ans)
- SCHMITTHAUSLER Rémy
08 mars (82 ans)
- SIEBERT Marie Madeleine née RUPPERT
14 mars (90 ans)
- MULLER Jean-Joseph
16 mars (85 ans)
- BOTZUNG Marie
16 avril (80 ans)
- ROHR Victor Roger
24 avril (87 ans)
- LANG Edouard
24 avril (83 ans)
- SEILER Geneviève née WEBER
06 mai (81 ans)
- SCHMITT Marie-Blanche née KUHN
14 mai (89 ans)
- ZULIANI Franco
21 mai (84 ans)
- HUDER Marie née HEMMERT
22 mai (84 ans)
- BOTZUNG Roland
28 mai (84 ans)
- PROBST Lucien
28 mai (84 ans)
- ROHR Antoinette née BOTZUNG
10 juin (87 ans)
- OBRY Liliane née LUDWIG
10 juin (86 ans)
- NORMAND Jacques Michel
06 juillet (86 ans)
- BOTZUNG Monique née LUTZ
08 juillet (82 ans)
- SEILER Alphonse
12 juillet (86 ans)
- KIRCH Ernest
18 juillet (92 ans) - Doyen
- MINICH Robert
19 juillet (83 ans)
- BEHR Gilbert
06 août (84 ans)
- SCHWARTZ Rémy
07 août (90 ans)
- HELMSTETTER Gertrude
24 août (81 ans)
- SCHMITT Bertrand
25 août (82 ans)
- LANG Cécile née OBRY
1er septembre (83 ans)
- BOTZUNG Antoine
04 septembre (86 ans)
- KIRSCHWING Nicole née SCHWARTZ
27 septembre (84 ans)
- FREYERMUTH Antoine
08 octobre (89 ans)
- WEBER Henri Gilbert
16 octobre (82 ans)
- FRANCK Rose née DAHLEM
18 octobre (82 ans)
- STOEFFLER Jeanne née DANIEL
07 novembre (82 ans)
- LETT Achille
10 novembre (92 ans)
- NORMAND Lucie née OBRY
18 novembre (86 ans)
- KIRCH Geneviève née KARMANN
Doyenne
23 novembre (91 ans)
- SCHWARTZ Madeleine née KLEIN
20 décembre (88 ans)
- HAMM Etienne née SCHWARTZ
26 décembre (88 ans)





Nos habitants



Marie-Madeleine SIEBERT
14 Mars 2025



Rémy SCHWARTZ
7 Juillet 2025



Ernest KIRCH
18 Juillet 2025



Geneviève KIRCH
23 Novembre 2025



Achille LETT
10 Novembre 2025



Nos habitants



➤ Quand la Moselle trouvait refuge en Charente

Sous l'impulsion du maire de Woelfling, Fabien PEIFER, nous avons relancé les liens avec la lointaine Charente. Plus de 80 ans après, que pouvait-il rester de cette triste page de notre histoire ?

Malgré quelques traces des échanges passés, datant des années 1970, pour la plupart des habitants de nos communes, cette période est à présent racontée dans nos livres d'histoire ou dans les bandes dessinées mosellanes. Les derniers acteurs de cet exode disparaissent, emmenant avec eux leurs souvenirs.

Nous pourrions raconter l'exode de septembre 1939, le drame du départ forcé pour permettre à la France de se défendre grâce à la ligne Maginot, ou au contraire le retour en 1940, désenchanté par l'état déplorable des habitations qui avaient été pillées en leur absence.

Car ce qui nous a le plus frappés en recréant ce lien avec Montchaude et Lamérac, devenus Montmérac après leur constitution en commune nouvelle, ce sont les traces de vies qui subsistent de ces dix mois passés sur place. 94 habitants de Woelfling sont recensés début 1940 à Lamérac et 252 à Montchaude.

Ils n'ont pas seulement été de passage : pour certains, cela a changé le cours de leur vie.

Lors de notre visite en novembre, nos hôtes nous ont emmenés sur un ancien lieu de pèlerinage qui rassemblait autrefois plusieurs centaines de personnes. Au départ de l'église de Montchaude, celles-ci se rendaient à la mi-mai en procession à la chapelle Saint-Mathurin.

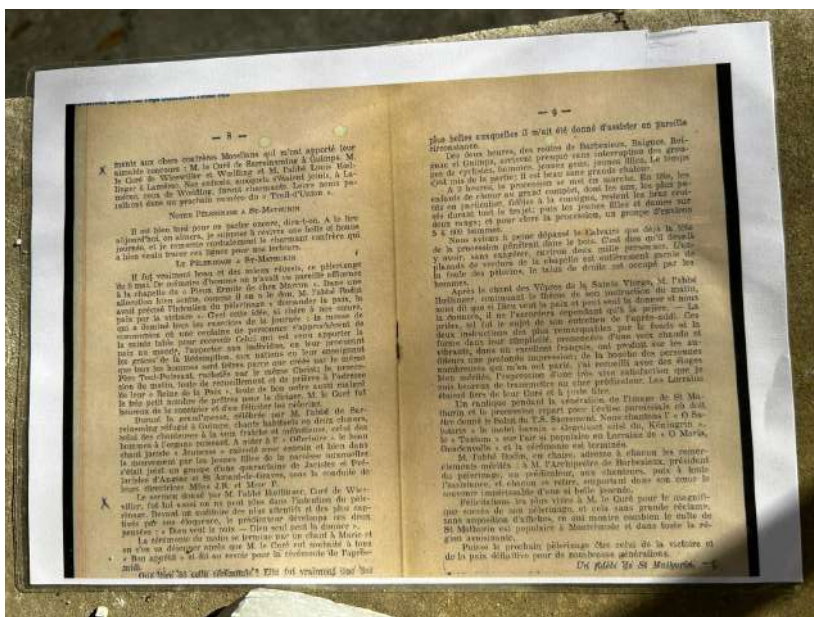




Dans l'inventaire de la Région Nouvelle-Aquitaine, l'abbé NANGLARD en fait état en 1900 : « Sa fête patronale se célèbre le 9 novembre avec grande pompe et procession au lieu-dit de Saint-Mathurin, où l'on croit qu'il existait une autre chapelle au Moyen Âge. » Étienne BARTH fait aussi référence à cette chapelle en 1955. Enfin, de nombreux écrits témoignent de cette période.

Or, dans la revue paroissiale Le Trait d'Union de 1940, le curé de la paroisse évoque ces Mosellans « qui m'ont apporté leur aimable concours : M. le curé de Sarreinsming à Guimps, M. le curé de Wiesviller et Woelfling, et M. l'abbé Louis HOELLINGER à Lamérac ». En ce 5 mai 1940, l'intention du pèlerinage était de « demander la paix, la paix par la victoire ». Plus loin, il poursuit : « Le sermon donné par M. l'abbé HOELLINGER, curé de Wiesviller, fut lui aussi on ne peut plus dans l'intention du pèlerinage. Devant un auditoire des plus attentifs et captivés par son éloquence, le prédicateur développa ces deux pensées : "Dieu veut la paix – Dieu seul peut la donner." »

D'après l'article, 600 personnes étaient présentes pour cette procession. Faisant référence à l'abbé Alphonse Hoellinger, l'auteur poursuivait : « Ces deux instructions, des plus remarquables par le fond et la forme dans leur simplicité, prononcées d'une voix chaude et vibrante, dans un excellent français, ont produit sur les auditeurs une profonde impression



(...). Les Lorrains étaient fiers de leur curé, et à juste titre. (...) Nous chantons l'O Salutaris, le motet lorrain Gegrüsset seist du Königin, le Tantum sur l'air si populaire en Lorraine de O Maria Gnadenvolle (...). Quelle émotion de découvrir, par un article d'une revue locale, que la vie avait repris ses droits en Charente, et que la pratique religieuse, si forte en Moselle, restait vigoureuse en cette terre déjà déchristianisée. Dans cette chapelle au milieu de la forêt, nos chants religieux populaires, encore entonnés aujourd'hui en francique et en latin, avaient résonné au milieu d'une population effrayée par la guerre qui s'annonçait. Chacun peut imaginer la scène entre nos parents et grands-parents, qui ne parlaient pas le français, et ces Charentais

contraints de nous offrir l'hospitalité par ordre des autorités de l'État, alors qu'ils nous considéraient souvent plus proches des Allemands que de la France.

Mais cet exode, ce sont aussi des scènes de vie : des décès, des naissances, des couples qui se sont formés, des jeunes qui ne voulaient plus retourner en Moselle, effrayés par les conséquences de la guerre.

Parmi ces histoires, celle de Jean-Pierre SCHALLHAMMER. Jean-Pierre, dit Jean, naît le 17 mai 1919 à Sarreguemines. Il est le dernier des huit enfants de Pierre SCHALLHAMMER et de Marie-Marguerite, née ELIAS, petit-fils de Charles, venu de Sankt Ingbert. Vingt ans le séparent de sa sœur aînée. Sa mère a 44 ans à sa naissance, son père 48. Au moment de l'évacuation, Jean-Pierre a 20 ans et sa mère est décédée dix-huit mois plus tôt. La famille est accueillie à Montchaude, tandis que celle de Liliane, sa nièce, épouse Fiacre, est réfugiée à Lamérac.

1 Inventaire Régional : <https://pop.culture.gouv.fr/notice/merimee/IA00041471>





Sans doute s'est-il promené à Plaisance, magnifique ferme surplombant le vignoble, bâtie de cette lumineuse pierre blanche qui caractérise l'habitat charentais. À Plaisance vit Colette ARBOUIN, née le 24 septembre 1918. Elle est la fille de Camille ARBOUIN, maire de Montchaude, et de Clémentine, née FOUCHE. Son père, maire apprécié, est élu sans discontinuité pendant vingt-quatre ans, de 1929 à 1953. Il sera décoré de la médaille d'honneur communale et départementale d'argent par décret du ministre de l'Intérieur en date du 8 mai 1949. Colette est fille unique ; elle a donc 21 ans à l'arrivée des réfugiés. Elle est déjà mariée : à l'âge de 18 ans, elle épouse Jean-Marie renaudin le 11 janvier 1937 à Montchaude. Celui-ci est né en 1912 en Vendée. Le 13 juin 1942 naît à Montchaude leur fils Christian. Les drames frappent alors cette famille : Jean-Marie décède sans doute en 1942 et leur fils unique Christian meurt le 20 octobre 1942, âgé de seulement quatre mois.

En 1942, Colette se retrouve veuve. Jean est rentré en Moselle. Chacun aurait dû reprendre sa vie sur son territoire, la paix retrouvée. Pourtant, à la Libération, Colette vient à Woelfling. Jean-Baptiste HEYMANN, dit Cholé, racontait qu'elle était venue auprès de la famille HEYMANN pour s'enquérir de Jean SCHALLHAMMER, de ses mœurs, afin de s'assurer qu'il ferait un bon mari. Ainsi, le 8 mars 1947, Colette et Jean-Pierre se marient à Bordeaux. Lui, agent SNCF, donne pour domicile le 137 rue de Kater ; elle est domiciliée au 53 bis rue de Mouneyra. Ils sont officiellement domiciliés à cinquante mètres de distance dans la ville de Bordeaux. Ensemble, ils s'installent à Plaisance et n'auront pas d'enfants.

En 2001, j'ai eu la chance de rencontrer le couple lors d'un déplacement en Charente à la fin du mois d'août. Je me souviens parfaitement des échanges que j'ai eus avec eux. Colette était une femme de grande prestance, forte de caractère, fière de leur ferme. J'étais marqué par cette belle bâtisse dominant le vallon, qui faisait vivre plusieurs familles, au regard des dépendances mises à disposition des personnes travaillant à l'entretien du vignoble. Tous deux me parlaient également de leur maison à Royan, où ils aimaient passer du temps.

Jean décède le 21 janvier 2004 à Touverac, en résidence pour personnes âgées, au château Saint-Bernard. Colette SCHALLHAMMER décède le 21 février 2015 à Barbezieux-Saint-Hilaire, âgée de près de 97 ans.

Cet exode des Mosellans n'est pas qu'un passage tragique de notre histoire ; il a aussi durablement marqué la vie de certaines familles. Ce couple incarne une rencontre improbable entre un Mosellan d'origine allemande et une Charentaise issue d'une famille locale bien en vue, veuve à l'âge de 24 ans. Ce sont autant d'histoires qui devraient nous interpeller, alors même que les instabilités à travers le monde ravivent le spectre des déplacements de populations.

Michaël WEBER
Sénateur de la Moselle
Conseiller Municipal



Nos habitants

➤ Charline ROTT, Médaille d'or au Championnat de France d'équitation



Le 22 juillet 2025, au parc équestre fédéral de la FFE à Lamotte-Beuvron, Charline ROTT a décroché la médaille d'or lors du Championnat de France d'équitation, dans la catégorie Equifeel en club A.

Âgée de 11 ans, Charline a pu monter sur la plus haute marche du podium grâce à son travail tout en douceur et complicité avec son shetland. Passionnée d'équitation depuis l'âge de 4 ans, elle s'est spécialisée en Equifeel depuis maintenant 3 ans.

Charline concourait sous les couleurs du club « Rêve de ch'val », une association. Elle a été préparée pour cette occasion par Lisa ANTOINE, coach indépendante qui l'accompagne dans sa progression.

Qu'est-ce que l'Equifeel ?

L'Equifeel est une discipline équestre qui se pratique à pied et met l'accent sur la douceur, la complicité et la communication entre le cavalier et son cheval. Composée d'épreuves ludiques, cette discipline évalue la capacité du cavalier à interagir avec son cheval sans contrainte, dans un esprit de confiance mutuelle. La performance de Charline témoigne d'un travail assidu, d'une grande passion et d'un lien fort avec son shetland.

Un immense bravo à Charline ROTT et félicitation pour cette belle victoire !



La vie de nos écoles



➤ Ecole maternelle



Carnaval 2025



Sortie à l'aire de jeux de Wiesviller - Juin 2025



Rentrée scolaire - Septembre 2025



Semaine du goût - Octobre 2025



Visite du Saint Nicolas - Décembre 2025





➤ A l'élémentaire de Wiesviller



Au verger des arbos pour écouter les oiseaux avec Alain Trinkwell de la LPO



Carnaval à l'école



concours des Petits Champions de la Lecture



Création artistique pour le concours WATTY écomobilité



Distribution de tablettes de chocolat à la rentrée



Cross de la CASC





Piste routière et permis vélo à la CASC



Plantations dans le jardin de la commune



Projet BUFO à La MER casse croute



Projet BUFO à la pêche dans le Schwarzbach



Rencontre avec Aurélie Aubert championne olympique de boccia



Rencontre avec le lieutenant colonel Raoult pour les OPEX



**Rentrée scolaire
1^{er} septembre 2025**





**Visite du Saint Nicolas
Décembre 2025**



Spectacle de Noël Planète Momes



Visite des CM2 au Collège Jean Jaurès



Rencontre EDD Watty



**Rencontre et création avec N'Hel auteure et
illustratrice**



Romain Flauss médaillé CM2 du cross de la CASC

**Spectacle Lili Engel avec les classes de Woelfling,
Wiesviller et Bliesbruck**





➤ A l'élémentaire de Woelfling



Carnaval - 4 Mars 2025



6 Mars 2025 - Conteuse



2 Mai 2025
Remerciements pour la participation au concours de dessin de l'Armée.
Remerciement du Lt Rouault



Rentrée scolaire - septembre 2025





23 Juin 2025
Permis piéton



24 Juin 2025 - Olympiades



19 Juin 2025
Rencontre finale WATTY



14 Octobre 2025
Semaine du goût



5 Décembre 2025
Passage du Saint Nicolas



25 Mars 2025
Spectacle «Lily Engel in Berlin» avec les classes de Woelfling, Wiesviller et Bliesbruck



6 Novembre 2025
Non au Harcèlement



➤ PÉRISCOLAIRE



BILAN D'ACTIVITES 2024-2025

PERISCOLAIRE Péri-Tonnerre WIESVILLER -WOELFLING géré par l'OPAL

Présentation de l'accueil

L'accueil fonctionne le lundi, mardi, jeudi et vendredi :

- le matin de 7h à 8h
- la pause méridienne de 11h30 à 13h30
- le soir de 16h05 à 18h



Projet Pédagogique :

Au-delà du temps d'accueil et de la restauration concernant l'enfant, il s'agit de créer au travers de l'accueil périscolaire un environnement permettant à l'enfant de vivre des moments de détente, de convivialité, mais aussi d'éducation et d'apprentissage. L'enfant est au cœur du projet, et c'est dans cette optique que le projet de l'OPAL s'enracine. Pour chacun qui est accueilli, nous souhaitons :

- Permettre la progression de l'enfant dans l'acquisition de son autonomie.
- Accompagner l'enfant à développer sa créativité au cours de son activité.
- Stimuler sa participation à l'organisation de la vie quotidienne.
- Respecter le rythme de chaque enfant, alterner activités remuantes et temps calme.
- Favoriser la prise de responsabilité.
- Laisser le choix de l'activité aux enfants en fonction des moyens disponibles mais surtout lui laisser la possibilité de ne « rien faire ».

Les activités proposées :

Au sein de nos accueils, les enfants participent à une grande variété d'activités :

- Jeux collectifs, ateliers créatifs et culinaires, temps d'expression libre et de lecture.
- Avec le projet des « Incorruptibles », ils découvrent une sélection d'ouvrages adaptés à leur âge, partagent leurs impressions et votent pour leur livre préféré.
- Grâce au programme Labelvie, ils sont sensibilisés aux gestes écologiques à travers des ateliers ludiques de tri, de recyclage et de jardinage.

Des temps festifs ponctuent l'année : fêtes de fin d'année, veillées d'Halloween ou de carnaval. Ces moments sont autant d'occasions de s'amuser, de coopérer et de renforcer l'esprit d'équipe. Chaque mois, une sortie à la bibliothèque municipale de Woelfling leur permet d'élargir leurs horizons culturels.

Cet été, le centre aéré (ALSH) a accueilli entre 25 et 30 enfants par semaine durant trois semaines. Ils ont vécu ensemble des moments forts, ludiques et instructifs autour de thèmes variés : l'aventure, les animaux marins et le Far West. Des sorties ont enrichi le programme : la Forêt des Défis à Bitche, l'Aquarium d'Amnéville et le parc naturel du cheval à Altwiller. Une intervenante de l'association Archaeopteryx de Wiesviller est également venue présenter la vie des oiseaux, offrant aux enfants une immersion passionnante dans le monde animal.

Pour tout renseignement :

Jennifer Weibel Directrice, Rue du Moulin 57200 WIESVILLER - 07.49.81.51.82 / periscolaire.ww@opal-asso.fr





Nos dynamiques associations

➤ Amicale des élus



L'amicale des élus et du personnel a, une nouvelle fois organisé au coeur du village une soirée à l'occasion de la fête de la musique, le vendredi 20 juin, avec les Nocturnes de Woelfling.

La soirée a été animée par le concert des Slinky Boys.



➤ LES ANGELIS

L'association Les Angelis regroupe les servants d'autel, fervents serviteurs lors des célébrations.

Les Angelis œuvrent également à perpétuer les traditions, notamment lors de la fête de l'Épiphanie avec la représentation des Rois mages, ainsi que pour l'annonce de la fête de Pâques à travers le passage des crécelleurs.





➤ **Vétérans de Woelfling** **Entre passion du football et engagement local**



Malgré la crise du bénévolat, l'Association des Vétérans de Woelfling poursuit son aventure avec enthousiasme et détermination. Dirigé par un comité renouvelé et motivé, le club conjugue résultats sportifs et implication dans la vie locale.

Un comité engagé

Lors de l'Assemblée Générale qui s'est tenue le 9 novembre 2025 le comité a accueilli deux nouveaux membres à savoir Thierry Ledig et François Piccinonno. Le bureau du club est désormais composé de Denis Bitterolf (Président), Edouard Heib (Vice-président), Jacky Ludwig (Trésorier), Armand Haque (Trésorier adjoint),

Sébastien Marchal (Secrétaire), Olivier Seiler (Secrétaire adjoint), ainsi que des assesseurs Jérôme Hum, Thierry Ledig et François Piccinonno.

Nul doute que cette équipe dirigeante fera encore preuve d'une motivation sans faille pour faire vivre l'association et relever le défi majeur de consolider l'effectif des joueurs.

Sur le terrain

Sur le plan sportif, les vétérans ont disputé 12 rencontres cette saison, avec un bilan de 5 victoires, 2 matchs nuls et 5 défaites. Au-delà des résultats, c'est avant tout la joie de se retrouver qui anime nos joueurs, dans une ambiance de convivialité et de bonne humeur.

Au cœur de la vie locale

Le club ne se limite pas au football. Nos membres s'investissent pleinement dans la vie associative de Woelfling et Wiesviller en participant activement aux manifestations municipales : Fête de la Pomme de Terre, Fête de l'été, Vide Grenier et Fête de l'Avent.

Le club organise également chaque année en avril sa désormais traditionnelle soirée Clubbing, devenue un rendez-vous très prisé de la jeunesse des environs.

Ces moments de partage illustrent parfaitement l'esprit qui anime notre association : rassembler les générations autour de valeurs de convivialité et de plaisir d'être ensemble.

Les Vétérans de Woelfling poursuivent ainsi leur route avec enthousiasme, portés par la motivation de leur comité et le plaisir retrouvé de partager leur passion commune.





Nos dynamiques associations

➤ AMICALE DES ANCIENS POMPIERS



L'amicale des anciens sapeurs pompiers de Woelfling existe depuis janvier 1955. C'est Alexis DENIS qui est président depuis 2017. L'association compte plus d'une centaine de membres.

Nous participons activement aux événements du FSE dont la fête de la pomme de terre.

Pour la 1^{ère} année, notre association a organisé une marche Halloween de 5 km qui a réuni près de 180 participants. Cette nouvelle manifestation fut une belle réussite.



Manifestations 2025

- Soirée Hareng au FSE le 15 Mars
- Marche le 29 Mai
- Soirée pizza le 14 juin
- Dimanche apéro le 15 juin
- L'association participe activement aux événements du FSE





➤ ARBORICULTEURS

Activités 2025

- Participation à la brioche de l'amitié
- Dimanche apéro
- Participation à la fête de la pomme de terre
- Vente d'une trentaine arbres fruitiers à planter
- Fabrication de jus de pommes et vente



Nouvel alambic en action

Cette année la distillation à une passe a rencontré un grand succès avec 28 distillations.

La distillation traditionnelle à deux passes étant toujours possible, on a comptabilisé 8 distillations.

Ce qui représente 8 000 litres de moue distillé.



Jus de pomme

Cette année nous avons récupéré des pommes non utilisées de nos membres pour faire du jus de pomme qui a été vendu lors des permanences d'inscription à la campagne de distillation et de commande d'arbres fruitiers ; soit 185 L de jus de pomme locale mis en vente lors des permanences. Cette action pourra être reconduite l'année prochaine avec l'aide de nos membres. La remorque pour la réalisation de jus de pomme est sortie cinq fois

Projections 2026

- Assemblée générale le 29 Mars 2026
- Dimanche apéro le 8 Mai 2026
- Réalisation de jus de pomme avec donateur de fruit
- Dimanche apéro le 8 Mai 2026

- Contact : arbos.woelfling@gmail.com





Nos dynamiques associations

➤ ARCHAEOPTERYX

L'association Archaeopteryx a été créée en 2015 pour l'étude, la préservation et la valorisation du patrimoine naturel et historique des communes de Wiesviller, Woelfling-lès-Sarreguemines et Bliesbruck. Depuis sa création, l'association organise régulièrement des expositions, des animations, des sorties ainsi que des conférences sur différents thèmes concernant la faune et la flore ou sur l'histoire locale.

En 2024, Archaeoptéryx a été reconnue « d'intérêt général », les dons à l'association donnent droit à une réduction fiscale.



En 2025, les principales actions menées ont été :

- l'organisation de deux cafés-conférences sur l'histoire de Wiesviller-Woelfling au 19ème siècle par Joël Beck, et sur les linteaux par Catherine Bonati
- la commémoration du 80^{ème} anniversaire de la Libération de Bliesbruck-Woelfling-Wiesviller et l'édition d'un ouvrage sur ce thème
- la bénédiction d'une croix « Karmann » à Sarreinsming
- une sortie sur l'identification des rapaces diurnes dans le cadre du festival du Patrimoine naturel proposé par la CASC
- une animation « nature » pour le Centre aéré de Wiesviller
- une visite guidée du patrimoine de Wiesviller, dans le cadre des journées du Patrimoine

En 2025, comme les années précédentes, l'association Archaeopteryx a participé à l'ensemble des manifestations organisées par les inter-associations, notamment le vide grenier et la fête de l'été à Wiesviller, la fête de la pomme de terre et la fête de l'Avent à Woelfling. L'association est toujours en quête de photos anciennes, documents, livres ou objets qui font références à notre histoire locale.

Une lettre d'information est publiée tous les trimestres et se trouve sur la page Facebook

www.facebook.com/PatrimoineWiesWoelf



Le composition du comité 2025 est la suivante :

- **Présidente** : Christelle SCHEID
- **Vice-président** : Etienne TOUSCH
- **Secrétaire** : Olivier WEISSEND
- **Trésorier** : Jean-David TOUSCH
- **Assesseurs** : Francis FREYERMUTH
Michel MAIA
Catherine BONATI
Christian LENHARD





➤ GYMFIT



L'association Gymfit existe depuis les années 1990. Depuis le début des années 2000 le club propose des séances de step qui se déroulent alors au foyer socio-éducatif de Woelfling.

Depuis cette date l'association a connu une grande constance dans son comité, la 1^{er} présidente, Mme Valérie WAGNER a tenu cette fonction jusqu'en 2013. C'est Mlle Jennifer PASSET qui a pris la relève.

Pour ce qui est des animatrices, Mme Patricia FISCHER a fait bouger les ad-

hérents en rythme pendant à peu près 10 ans jusqu'à ce que ce soit. Mme Judith MATIS qui le fasse depuis maintenant plus de 10 ans.

Depuis les adhérents n'ont cessé de croître Aujourd'hui, le club est fort d'un peu plus d'une cinquantaine d'adhérents. Toujours à l'affût des nouveautés dans le domaine du fitness, le club Gymfit ne cesse de diversifier les activités pour satisfaire un large public avec la complicité de l'animatrice et du comité.

Les séances se déroulent dans la bonne humeur et chacun peut y évoluer à son rythme.

Il est possible de s'inscrire à plusieurs créneaux ou seulement à un seul

Step



Le Step est une activité sportive qui fait travailler le système cardio-vasculaire et l'ensemble du corps. C'est un excellent moyen d'accroître son endurance, sa condition physique et tonifier ses muscles.

Cette activité consiste à réaliser des mouvements de gym dansante et d'enchaîner des pas de montée et de descente sur une marche ainsi qu'autour de celle-ci. Le niveau du stepper et le rythme peuvent être ajuster pour augmenter ou diminuer la difficulté pouvant challenger le plus chevronné des cardio-trainer.



Les activités sportives proposées sont :

Le mardi de 14h00 à 15h00 :
Gymnastique douce

Le mardi de 19h00 à 20h00 :
Body Art

Le mardi de 20h00 à 21h15 :
Step et renforcement musculaire

Le jeudi de 20h00 à 21h00 :
Piloxing

PILOXING SSP

"Sleek, Sexy and Powerful"

"Svelte, Sexy et Puissante"

C'est un sport qui combine la danse, le Pilate et la boxe. Il permet de tonifier la musculature, améliore l'équilibre, la coordination et la souplesse.

Le Piloxing n'influe pas que sur la force physique mais également la force mentale en influant sur l'estime de soi.

Variante : Piloxing Barre, Flow, Knockout...





Nos dynamiques associations

➤ ES WIES-WOELF 93



Mail : wieswoelf.es@moselle.lgef.fr

Page Facebook : ES Wies Woelf 93

Adresse : « Au Rendez-vous des footballeurs »
rue du stade 57200 Wiesviller

Composition du comité :

- **Président** : Joris MEYER
- **Président d'honneur** : Edmond PEIFER
- **Vice-président 1** : Martial KIRSCH
- **Vice-président 2** : Denis MEHLINGER
- **Secrétaire** : Jessica MEYER
- **Trésorier** : Aurélien BOUR
- **Trésorier adjoint** : Mathieu LETT
- **Assesseurs** : David PETIT, Joël DENIS, Léonard EHRMINGER, Michaël KARMANN, Jonathan SCHAEGLER, Régis PEIFER, Alexandre MEYER, François PICCINONNO, Quentin REICH, Alexandre ZIMMER



Les équipes séniors :

Fin de saison 2024 / 2025 :

Entraîneur : Alexandre BUND (Alex)

La saison 2024/2025 fût très compliquée pour le club après une multitude de départs notamment. L'équipe A se maintient pourtant sur les dernières journées en deuxième division. Elle se classe finalement à la dixième place avec 23 points (6 victoires, 5 nuls et 13 défaites).

L'équipe B termine la phase 2 à la sixième place avec 7 points (3 victoires, 2 nuls, 3 défaites et un forfait).

REMERCIEMENT A Alexandre BUND pour le travail accompli.





Début de saison 2025 / 2026 :

Entraîneur : Loic MEHLINGER

Première partie de saison très difficile pour les deux équipes du club. L'ensemble des joueurs, le staff et le comité restent néanmoins mobilisés et soudés pour faire face à la situation.

« Nous serions ravis d'accueillir de nouveaux joueurs et notamment de jeunes joueurs afin d'étoffer l'effectif et pérenniser le club. En cas d'intérêts pour rejoindre le club, ne pas hésiter à nous contacter à travers les différents réseaux sociaux, nous nous ferons un plaisir de donner les informations nécessaires et de répondre aux questions. A très vite au stade ! »

Manifestation 2025 :

- Soirée Carnaval
- Dîner carnavalesque
- Carnaval des enfants
- Participation à la soirée Hexenacht à Wiesviller
- Participation à la fête de l'été à Wiesviller
- Soirée Pizza : vente de pizza & flamm au club house de Wiesviller
- Participation au marché aux puces de Wiesviller
- Participation à la fête de la pomme de terre à Woelfling
- Participation au marché de l'Avent à Woelfling



Dons:

Remerciement aux donateurs, aux sponsors pour leur participation :

Alliance 2008 :

Jumelage de 6 clubs (AES 08, ES Ormerviller-Epping, Rimling-Erching, Kalhausen, Wiesviller et Bliesbruck) pour les catégories de jeunes.

Mail : alliance2008@moselle.lgef.fr

Facebook : Alliance 2008

Football Loisir :

2 équipes U6/U7

2 équipes U8/U9

4 équipes U11

Equipe en compétition :

Equipes masculines :

1 équipe U17 évoluant en première division départementale

1 équipe U16 évoluant en première division départementale

1 équipe U14 évoluant en deuxième division départementale

3 équipes U13, une équipe évoluant en deuxième division et deux équipes en quatrième division départementale.

Equipes féminines :

1 équipe U18F évoluant en deuxième division régionale.

1 équipe U13F évoluant en deuxième division départementale.



Nos dynamiques associations

➤ FSE

Le Foyer Socio-Éducatif (FSE) de Woelfling occupe une place essentielle dans la vie du village. Grâce à l'implication des associations et de bénévoles motivés, il propose tout au long de l'année des animations qui dynamisent et renforcent le lien entre nos associations, les habitants de la commune et même au-delà.



Le rôle du FSE est multiple : gestion des salles et du matériel, soutien aux associations, contribution à l'achat de matériel et organisation de moments conviviaux tels que Dimanche apéro, Kaffeeklatsch, la fête de la pomme de terre ou la fête de l'Avent. Chaque initiative permet à la fois de récolter des fonds et d'acquérir du matériel qui servira aux associations participantes pour leurs propres manifestations.

L'année écoulée a été particulièrement active. Le FSE a permis, entre autres, de financer les réparations et l'entre-

tien de la fourgonnette J5, d'apporter des aménagements pour un meilleur confort dans la grange Metzger et d'assurer l'inscription à Panneau Pocket pour promouvoir les fêtes organisées par les associations.

Ces actions ne seraient pas possibles sans l'investissement régulier des membres du FSE, la participation des habitants du village, le soutien de la municipalité et le travail discret mais précieux des bénévoles.

La municipalité remercie chaleureusement le FSE pour son engagement au service des habitants. L'association accueille toujours avec plaisir de nouveaux volontaires : chacun peut contribuer, même ponctuellement, et participer activement à la vie de notre village.

Rejoindre le FSE, c'est soutenir nos associations et renforcer nos équipes de bénévoles !

Pour plus d'informations ou pour s'engager, vous pouvez obtenir les coordonnées permettant d'entrer en contact avec les présidents des différentes associations lors de la permanence de la mairie ou auprès de l'un de nos conseillers municipaux.



Calendrier 2026



	JANVIER	ORGANISATEUR	LIEU
4	Speckfest amicale des anciens sapeurs-pompiers	Anciens Pompiers	Grange Metzger
6	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
17	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
19	Réunion Gymfit	Gymfit	Petit Foyer
24	Assemblée générale	Amicale pompiers	Dépôt incendie
25	10 Ans de Archaeopteryx	Archaeopteryx	FSE
	FEVRIER	ORGANISATEUR	LIEU
1	Assemblée générale	Licère Club	Petit Foyer
3	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
20	Assemblée générale	Archaeopteryx	Petit Foyer
21	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	Ancienne Poste
21	Soirée Harengs	Pompiers	FSE
22	Dimanche apéro	Pompiers	FSE
	MARS	ORGANISATEUR	LIEU
3	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
21	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
29	Assemblée générale & Dimanche apéro	Arboriculteurs	FSE
	AVRIL	ORGANISATEUR	LIEU
02	Assemblée générale	FSE	Petit Foyer
07	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
12	Dimanche apéro	Gymfit	Petit Foyer
18	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
	MAI	ORGANISATEUR	LIEU
03	Sortie FSE	FSE	A définir
05	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
08	Dimanche apéro	Arboriculteurs	Petit Foyer
14	Marche de l'Ascension	Amicale pompiers	Aire de détente
16	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
21	Assemblée générale	Gymfit	Petit Foyer





Calendrier 2026

	JUIN	ORGANISATEUR	LIEU
2	Kaffeeklatsch	FSE	Grange Metzger
19	Nocturnes de Woelfling	Amicale des élus	Centre village
20	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
20	Soirée pizza flamm	Pompiers	Dépôt incendie
21	Dimanche apéro	Pompiers	Dépôt incendie
28	Soirée pizza flamm	Gymfit	Grange Metzger
	JUILLET	ORGANISATEUR	LIEU
18	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
	AOÛT	ORGANISATEUR	LIEU
15	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
30	Dimanche apéro	Gymfit	Petit Foyer
	SEPTEMBRE	ORGANISATEUR	LIEU
1	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
12 & 13	Fête de la pomme de terre	FSE	Village
19	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
27	Dimanche apéro	FSE	Petit Foyer
	OCTOBRE	ORGANISATEUR	LIEU
6	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
11	Café-conférence	Archaeopteryx	Petit Foyer
17	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
17	Soirée choucroute	Gymfit	FSE
24	Halloween	PADEW	FSE
25	Dimanche apéro	PADEW	Petit Foyer
31	Halloween	Pompiers	Village
	NOVEMBRE	ORGANISATEUR	LIEU
3	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
8	Dimanche apéro	FSE	Petit Foyer
15	Assemblée générale	Pétanque	FSE
20	Soirée Beaujolais	Gymfit	Petit Foyer
21	ermanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste
28	Fête de l'Avent	FSE	Grange Metzger
	DECEMBRE	ORGANISATEUR	LIEU
1	Kaffeeklatsch	FSE	Petit Foyer
13	Dimanche apéro	Licère Club	Petit Foyer
19	Permanence Archaeopteryx	Archaeopteryx	local ancienne poste





➤ LES AMIS DE LA PETANQUE

L'association « Les amis de la pétanque » a tenu son assemblée générale le 30 novembre 2025 dans la salle polyvalente de WOELFLING gracieusement mis à disposition par la Mairie en présence de l'adjoint au maire Mr Antoine LENHARD qui est également président du FSE.

Le comité démissionnaire a été reconduit se compose 9 membres votés à l'unanimité par les personnes présentes. Le président du club Mr Jean-Marie KUNTZ a été reconduit pour la troisième fois consécutive. Un repas convivial clos cette



assemblée générale. Cette association compte 70 membres dont une trentaine de joueurs qui se retrouvent les lundis, mercredis et vendredis après-midi pour s'adonner à leur passion favorite. Tous les ans, le club organise deux tournois internes au mois de mai et au mois d'août.

La municipalité a mis un local à la disposition du club afin d'y stocker du matériel.

L'association participe également tous les ans à la fête de la pomme de terre organisée par le FSE en tenant un bar et en installation des infrastructures.

Les joueurs se retrouvent une à deux fois par an pour assurer l'entretien du terrain.



Président de l'association Jean-Marie KUNTZ





Nos dynamiques associations

➤ LICERE CLUB

Depuis plusieurs années, le Licère Club fait partie d'un des moteurs de la vie associative de notre commune. Porté par une équipe de bénévoles passionnés, le club propose tout au long de l'année des activités variées qui rassemblent habitants de tous âges autour du sport loisir, du bien-être et de la bonne humeur.

Au programme : sortie nature, randonnées pédestres ou à vélo à la découverte du patrimoine et des curiosités de notre



région, rencontres intergénérationnelles... Chacun y trouve son compte, que l'on soit sportif confirmé, simple curieux ou à la recherche d'un moment pour tout simplement « souffler ».

Très active au sein du FSE le club participe à la fête de la pomme de terre, à la fête de l'Avent et organise en collaboration avec l'inter association des dimanches apéros. Affilié au club Vosgien, L'association entretient également les sentiers balisés dans la commune. Le Licère Club, c'est surtout un esprit : celui du partage, de la bienveillance



et de la convivialité.

Les membres racontent volontiers combien ils apprécient l'ambiance chaleureuse et la facilité d'intégration pour les nouveaux venus. Le club accueille chaque année de nouveaux adhérents, preuve de son dynamisme et de son ancrage local. L'équipe du Licère Club donne déjà rendez-vous pour les prochains événements : assemblée générale le 1 février 2026 et toutes les activités mensuelles autour de la randonnée pour rythmer l'année.

Pour rejoindre l'association ou obtenir davantage d'informations, il suffit de se rapprocher auprès de l'un des dirigeants, de consulter les publications sur les réseaux sociaux, panneau Pocket ou le site de la commune

<https://www.woelfling.fr/>.





➤ PADEW

L'Association des Parents et Amis des Écoles de Wiesviller et Woelfling (PADEW) a été créée en 2003 dans le but de récolter des fonds entièrement reversés aux 3 écoles, pour aider à financer des sorties scolaires, des spectacles.

Depuis plus de 22 ans, le PADEW verse entre 500 et 1 000 € par année scolaire aux écoles.



Nous sommes présents sur différentes manifestations, fête de l'été et vide grenier à Wiesviller, marché nocturne et marché de l'Avent à Woelfling. Nous organisons une vente de fromages en provenance de Pontarlier (région Franche-Comté) ainsi qu'une bourse aux vêtements d'enfants et articles de puériculture afin de collecter des fonds qui nous permettent de fournir les goûters de St Nicolas, la galette des rois et les beignets de carnaval aux écoles. La prochaine bourse aura lieu le dimanche 22 mars 2026 à la salle polyvalente de Wiesviller.

Nous offrons également des ardoises aux grandes sections de maternelle pour leur passage en CP et des bons d'achats aux CM2 pour leur passage en 6^{ème}. L'adhésion au PADEW est de 5€ par famille quel que soit le nombre d'enfants. Elle n'a pas évolué depuis plusieurs années et permet aux adhérents de bénéficier d'une remise sur nos actions.

Cette cotisation est symbolique pour maintenir la dynamique de l'association et de permettre aux enseignantes de continuer à proposer diverses sorties pédagogiques sans avoir à solliciter financièrement les familles.

Le composition du comité 2025 est la suivante :

- **Présidente** : Hervé KEMPFER
- **Vice-présidente** : Rachel ROHR
- **Secrétaire** : Aurélie HENNARD
- **Secrétaire adjointe** : Cinthya LA MANTIA
- **Trésorière** : Elise FRANCOIS
- **Trésorière adjointe** : Marie-Christine PROBST
- **Assesseurs** : Emilie PEIFFER
Alain BROCKER

Contact : Hervé KEMPFER - 06 65 73 80 07

associationpadew@gmail.com





Nos dynamiques associations

➤ T2SB

Reconnue comme un acteur incontournable du territoire du pays de Sarreguemines-Bitche, l'association T2SB s'est une nouvelle fois illustrée par son dynamisme tout au long de la saison 2025. Grâce à l'organisation de nombreuses manifestations ouvertes au grand public, plus de 2 500 participants ont eu l'occasion de découvrir ou redécouvrir le patrimoine ferroviaire local d'une manière originale et conviviale. Les parcours proposés ont permis de pédaler aussi bien entre la gare de Bitche et la forêt de Mouterhouse que sur l'itinéraire de 15 kilomètres en direction de Lemberg, offrant aux usagers une immersion au cœur d'un environnement naturel préservé. Au-delà de ces événements grand public, l'asso-



ciation T2SB joue également un rôle social et éducatif important. Elle a ainsi accueilli de nombreux groupes tout au long de l'année : comités d'entreprise, établissements scolaires du secteur de Sarreguemines-Bitche, associations locales, ESAT, ainsi que diverses autres structures souhaitant partager une expérience collective originale et accessible à tous.

Cette activité soutenue repose sur l'engagement constant de bénévoles passionnés. Chaque mercredi, ils se retrouvent pour assurer l'entretien et la valorisation de la gare de Bitche, de la halle à marchandises et de la voie ferrée en direction de Lemberg, contribuant ainsi à la préservation du patrimoine et à la sécurité des parcours.

Dans une volonté permanente d'amélioration de l'accueil et d'accessibilité, l'association a récemment investi dans l'acquisition d'un moteur électrique permettant d'équiper un vélorail d'une assistance électrique. Ce premier équipement marque une étape importante, d'autres aménagements similaires étant d'ores et déjà prévus pour l'année 2026.

Reconnue d'utilité publique, l'association T2SB permet enfin à ses donateurs de bénéficier d'une réduction d'impôt de 66 % du montant des dons, contribuant ainsi au soutien durable de ses actions et de ses projets.

Comité 2025 :

- **Président** : Sonny SADLER
- **Secrétaire** : Olivier WEISSEND
- **Trésorier** : Sylvain ESCHENBRENNER
- **Assesseurs** : Bernard BOEHM
Nicolas TAVENEUX
Frédéric MANDRILE
Benoit LETZELTER

Contact : locovapeurpdb@gmail.com
www.t2sb.fr
www.facebook.com/T2SBSarreguemines





➤ **BADMINTON**

Dates et horaires des séances :

Les mardis de 17h30 à 18h45 pour les enfants
Les mardis et jeudis de 18h45 à 21h00 pour les adultes.
Accès toute l'année (hors événements).
Salle polyvalente de Wiesviller

Nombres de membres : Environ 75



Evènements réalisés en 2025:

Wiesviller

- 22 Mars Bal de la Libération 80 ans
- 1er Juin Vide Grenier
- 5 Juillet Fête de l'été
- 25 Juillet Accueil du périscolaire
- 31 Août Fête Patronale
- 10 Octobre Brioche de l'amitié

Woelfling

- 14 Septembre Fête de la pomme de terre
- 29 Novembre Fête de l'Avent

Tournois:

- 24 Janvier Tournoi à Holving (avec Holving)
- 28 Juin Tournoi à Wiesviller (avec Holving)
- 6 Septembre Tournoi interne à Wiesviller

Séances interclubs avec LEMBERG / DIEMERINGEN / SARREGUEMINES / REISCHOFFEN

Contacts : badwies57200@gmail.com - 06 49 09 38 10





Nos dynamiques associations

➤ KAFFEEKLATSCH

Chaque premier mardi du mois, le Kaffeeklatsch rassemble les habitants du village et des alentours autour d'un moment chaleureux et simple : partager un café offert par la municipalité, des gâteaux préparés par des bénévoles et surtout... une bonne conversation. Pour les inconditionnels, des jeux de société et jeux de cartes sont également mis à disposition.

Installé dans la salle du Petit Foyer, au FSE de Woelfling, ce rendez-vous attire un public de tous âges et contribue à renforcer les liens.

Le principe est volontairement convivial : chacun peut venir quand il le souhaite, apporter une douceur à partager ou simplement profiter d'un moment de détente. Les bénévoles de l'inter-association du FSE préparent la salle, servent les boissons et veillent à créer une ambiance accueillante où l'on se sent immédiatement chez soi.

Au fil des rencontres, le Kaffeeklatsch est devenu bien plus qu'une pause gourmande. C'est un lieu où l'on échange des nouvelles, où l'on discute de la vie du village, où l'on propose des idées et où naissent parfois des projets communs. Pour certains, c'est aussi une occasion précieuse de rompre l'isolement et de retrouver le plaisir d'être ensemble.

La municipalité remercie chaleureusement les bénévoles et les participants qui font vivre ce moment de convivialité. Que vous soyez un habitué ou que vous souhaitiez simplement découvrir l'initiative, n'hésitez pas à pousser la porte : une tasse de café et un sourire vous y attendent ! Nous vous y attendons nombreux !



Divers

➤ FÊTE DU TIMBRE

Les 8 et 9 mars 2025, Woelfling a accueilli la Fête du Timbre, un événement national qui cette année a été organisé dans le département par le Club de Philatélie du Pays de Bitche, présidé par M. Clément GROSS.

L'édition 2025 avait pour thème les arts de rue. Les visiteurs ont ainsi pu découvrir une exposition rassemblant de nombreux timbres.

Diverses animations étaient également proposées : ateliers de peinture, création de cartes postales, démonstrations de tourneurs d'orgues de barbarie, ainsi que des interventions d'une conteuse.

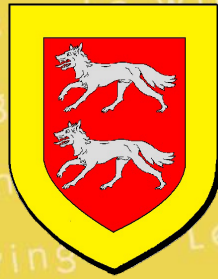
Cette manifestation a offert aux participants un moment de découverte et de partage autour de la philatélie.



➤ UNE ROSE, UN ESPOIR

Comme chaque année, les motards d'Une Rose, Un Espoir ont sillonné les routes pour lutter contre la maladie. Dimanche 27 avril, ils ont fait une halte dans notre commune.





Rédaction : Elus, Associations, Ecoles

Photos : Commune, Associations, Ecoles, Olivier Weissend

Mise en page : Imagin'Form - O. Weissend - Bliesbruck

Impression : Imprimerie FRANCK - Woelffling

